

**Zeitschrift:** Rivista militare della Svizzera italiana  
**Herausgeber:** Lugano : Amministrazione RMSI  
**Band:** 30 (1958)  
**Heft:** 5

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

**Download PDF:** 15.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Considerate quanto vi offre

# Innovazione S.A.

prima di prendere una decisione

## Annunci Svizzeri S. A.



BELLINZONA

tel. 092 / 5 45 16

LUGANO

091 / 2 77 65 / 66

LOCARNO

093 / 7 12 23

pubblica i vostri annunci  
su tutti i giornali e tutte le riviste



Tutto l'occorrente  
per l'ufficio

- Mobili
- Macchine
- Cancelleria  
d'ogni genere

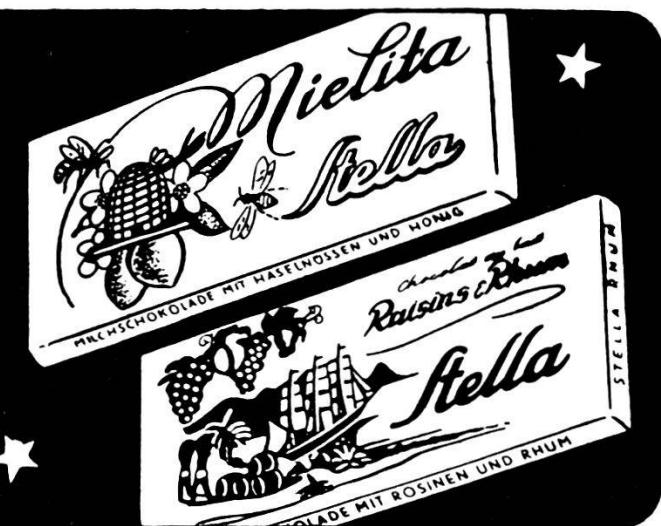
**Ufficio Moderno - Lugano**

**B. TETTAMANTI**

Tel. 219 89

Pal. Gargantini

CIOCCOLATA  
*Stella*  
UN PRODOTTO  
DI QUALITÀ



# DE ROLL

**da più di 130 anni al servizio dell'Industria Svizzera per il rifornimento dei materiali ferrosi**

Le ns. Officine possono fornire i seguenti prodotti di prima qualità e di perfetta esecuzione:

**Gerlafingen**

**Choindez**

**Gerlafingen**

Semilavorati siderurgici.

Acciai al carbonio e legati. Prodotti laminati a caldo in qualità correnti e speciali. Pezzi forgiati fino a 15tonn.

**Klus Olten**

**Choindez**

**Rondez Berna**

Pezzi fusi sino a 50 tonn. grezzi o lavorati, per ogni esigenza e per ogni uso, in ghisa grigia, dura, resistente alla corrosione ed al calore, ghisa sferoidale, getti di metalli non ferrosi, bronzo, alluminio.

**Klus Rondez**

**Berna**

Presse, organi di chiusura e regolazione per condotte forzate, saracinesche, valvole, ingranaggi, riduttori, macchine per l'industria chimica, laminatoi, calandre, impianti per il carico ed il trasporto, gru, funicolari, e teleferiche, macchine a forgiare pezzi cilindrici, macchine per rettificare le superfici di scorrimento.

**L. de Roll S.A.**

**Zurigo**

Installazioni complete per l'incenerimento delle immondizie, per l'industria degli oli e dei grassi, per l'industria siderurgica, nonché per industria del cemento.



**Società Officine  
Luigi De Roll S.A.  
Sede Sociale in Gerlafingen (Svizzera)**